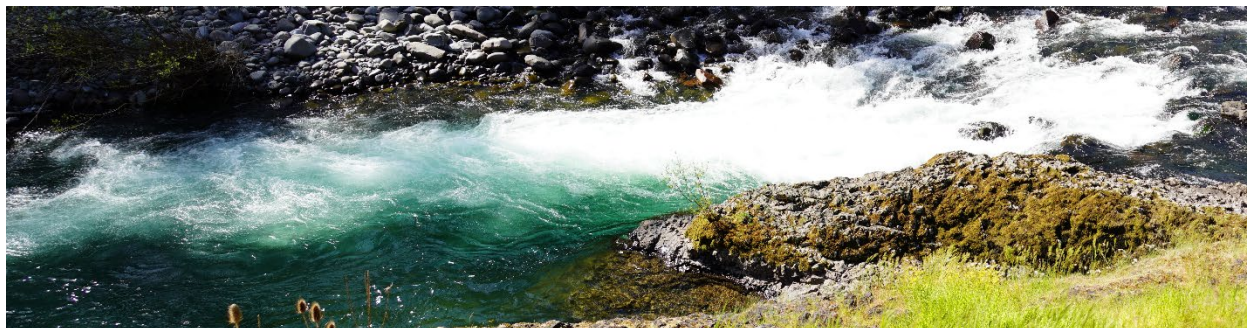




MOLALLA CURRENT NEWSLETTER

JUNE 2024

***Note - You must enable your email system to download images to view the newsletter as published.**

Hello Friends of Molalla,

Thank you for taking an interest in your community! The Molalla Current Newsletter pairs with the Molalla Current engagement platform to keep you informed, solicit your input on community initiatives, and answer your questions about the goings-on in Molalla. Please read on and visit the Molalla Current (current.cityofmolalla.com) to learn more!

Sincerely,

The Molalla Current Project Team

**** Para leer el boletín en español, siga pasando la versión en inglés ****

CITY MEETINGS

Planning Commission: Wednesday, June 5, 2024 at 6:30pm

City Council: Wednesday, June 12, 2024 at 7:00pm

Wednesday, June 26, 2024 at 7:00pm

City Council and **Planning Commission** meetings are held at Molalla Civic Center - 315 Kennel Avenue.

Can't make a meeting in person? Livestream meetings by clicking here: [City Council Meetings Live](#) or watch past meetings on YouTube.

You can also view the [monthly calendar](#) of events on the City of Molalla webpage.

Park CPC (Community Program Committee): Thursday June 13, 2024 at 5:30pm
Long Park - 318 N Molalla Avenue

Park CPC meetings are held the **2nd Thursday** of every month and the location may change with the weather! Updated meeting locations will be posted on Facebook if they are changed.

Beautification and Culture CPC (Community Program Committee): Tuesday, June 11, 2024 at 5:30pm - via Zoom Link:

<https://us02web.zoom.us/j/2126487830>

Beautification and Culture CPC meetings are held the **2nd Tuesday** of every month.

CALENDAR OF EVENTS

CHECK OUT OUR NEWEST FEATURE TO THE NEWSLETTER!



JUNE

2024

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
						1
	2 Summer Yoga 10AM Fox Park Pavilion	3	4	5	6 Molalla Farmers Market 180 INDUSTRIAL WAY MOLALLA, OR	7 Graduation 6PM Parade Molalla High School Bootmobile @12:30-1:30PM Molalla Adult Center
			PLANNING COMMISSION MTG @6:30PM			8 Pioneer Century Bicycle Ride Repair Fair - Library @12 - 3PM
	9	10 Beautification & Culture Committee @5:30PM	11	12 CITY COUNCIL MTG @6:30PM	13 Parks Community Program Committee @5:30PM	14
						15
16 Happy Fathers Day	17 Summer Yoga 10AM Fox Park Pavilion	18 DON MITCHELL music in Fox park 6-7:30PM	19 SUMMER READ EVENTS Molalla Library	20 Reptile Man 9am Clark Park	21	22 Buckaroo Kick Off Party
				FIRST DAY OF SUMMER		
23	24 SUMMER READ EVENTS Molalla Library	25 LAVINIA ROSS music in Fox park 6-7:30PM	26 CITY COUNCIL MTG @6:30PM	27	28 Molalla FOURTH FRIDAYS Shop Local!	29

any questions on events please contact Jess at planning dept. (503)759-0243



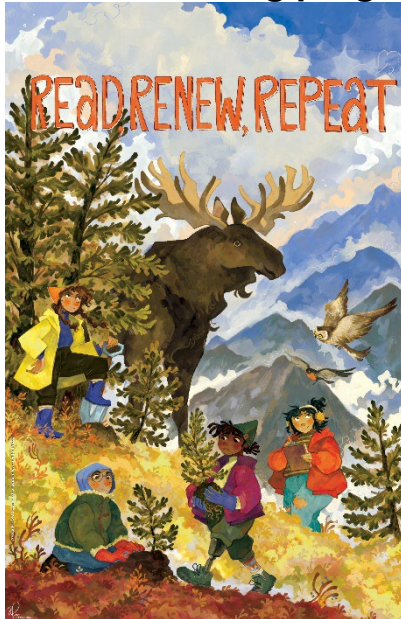
City of Molalla
P: (503) 829-6855
F: (503) 829-3676
WWW.CITYOFMOLALLA.COM

MOLALLA LIBRARY



Check the [Molalla Library Calendar](#) for other upcoming events in June.

Please stop by the Library, 201 E. 5th Street, and sign up for the all ages summer reading program. The program starts June 17th!



CELEBRATE MOLALLA



We need volunteers at Celebrate Molalla! We especially need volunteers to help set up at the beginning of the day and help with tear down at the end of the day. Sign up for a few hours or all day.

Celebrate Molalla will be held Saturday, August 24, 11:00am-6:00pm at Clark Park. There will be live music, food trucks, and many local vendors, set under the canopy of the oak grove at Clark Park.

If you are interested in volunteering please email: celebratemolalla@cityofmolalla.com for more information.

PARKS CPC



Parks CPC meeting date has changed!

We will now be meeting the **second Thursday of each month**. Our June meeting will take place at Leonard Long Park, June 13, at 5:30pm. We will be rotating to different park locations throughout the summer while the weather is nice. If it is raining on a meeting date, we will use City Hall as a back-up. Non-CPC members are always welcome to join us!

Utility Billing



IMPORTANT NOTICE REGARDING YOUR UTILITY BILL

Per adopted City of Molalla Resolutions, the following rate schedule will go into effect on **July 1, 2024**:

Water Base Rate: \$15.54 for 3/4" meter*

Water Usage Rate: per 100 cubic feet of usage

0 - 500 cubic feet: \$3.57

501 - 1000 cubic feet: \$3.93

Over 1000 cubic feet: \$4.46

Sewer Base Rate: \$55.94 per EDU**

Sewer Usage Rate: \$5.95 per 100 cubic feet of average winter water usage

Storm Drain Rate: \$4.78 per EDU** of Impervious Area

For water conservation information and tips,
visit <https://www.cityofmolalla.com/publicworks/page/water-conservation-tip-sheet>

*Please visit www.cityofmolalla.com for the Water Base Rate for larger meters.

** Equivalent Dwelling Unit

MOLALLA POLICE DEPARTMENT

Want to support Molalla Police K9 Benz? You can now buy a K9 Benz stuffie! Benz stuffie's are \$20 each, cash or credit card, and help support the care and training of K9 Benz. Plus, they are adorable and the perfect gift for the dog lover in your life! To purchase a stuffie, come to Molalla Police Department, 117 N Molalla Avenue, Monday-Friday, 8:00am-4:30pm.



CITY RECORDER

PUBLIC NOTICE

The City of Molalla announces City Council positions that will expire December 31, 2024. The November 5, 2024, General Election ballot will feature four Council positions. Council members with terms expiring on are:

Mayor Scott Keyser
Appointed Councilor Eric Vermillion
Lightner

Council President Jody Newland
Appointed Councilor Darci

Candidacy may be declared by any City resident who is a qualified elector (registered voter) and twelve-month resident minimum.

If you are interested, please schedule an appointment to pick up a Candidate Packet with City Recorder, Christie Teets, between the hours of 8:00am and 4:00pm after **June 5, 2024**.

The Candidate Information Packet that potential candidates will pick up contains Oregon State Election procedures for filing, accepting donations, and other campaign financing instructions. The packet also contains information from Molalla City Hall and Clackamas County Elections Office. This is information that you are required to read before beginning your campaign.

You may not begin petitioning without Election Officer approval.

All candidates must submit the following to Molalla City Hall by **Thursday, August 20, 2024, by 4:30pm:**

- Filing of Candidacy for Nonpartisan Nomination (SEL 101); and
- Petition for Nonpartisan Nomination Signature Sheet (SEL 121)
- Candidate's Statement of Organization (SEL 220)
- Filing cover sheet (SEL 338)

The November General Election will be held Tuesday, November 5, 2024._

**Posted 23rd day of
May 2024.**

Christie Teets, CMC
City Recorder/Elections Officer
recorder@cityofmolalla.com

CODE COMPLIANCE

Summer is right around the corner. While we are not curtailing water usage it's always smart to be water wise and practice fire safety.

City of Molalla

SPRING INTO SUMMER CONSERVATION

Late spring is the best time to start thinking about conservation!

Water use typically starts to increase in May & June before reaching peak water use in summer months. Warmer weather often prompts us to turn on our sprinkler systems. Once activated these systems traditionally run on a set schedule from now until early fall.

Being proactive about conserving water now is important! During summer months, the river is flowing at it's lowest. By working together we can ensure adequate resources for our many needs.

WHY SAVE?

- Minimize effects from drought seasons
- Fire flow demand
- Reservoir and distribution maintenance
- Recreational activity

DID YOU KNOW?

80% of all water consumed within our city is through residential and multifamily dwellings?

In winter months, the average person uses 56 gallons per day of water. During summer high use months, this number increases to 124 gallons per day per person!

Modifications to your existing sprinkler system may be available at a reasonable cost which will allow you to lower your usage by 20% or better?

Inside your home, bathroom facilities claim nearly 75% of water usage? Did you know if you purchase plumbing products bearing the Water Sense label, such as toilets, faucets, or showerheads, you are improving your water efficiency by up to 30%?

If you are interested in ways to reduce your water use, visit <https://www.cityofmolalla.com/publicworks/page/water-conservation-tip-sheet>.



More Information

<https://www.epa.gov/watersense/start-saving>



JUNE

HAZARD MITIGATION OUTREACH

VEGETATION AND FIRE SAFETY

SUMMER IS RIGHT AROUND THE CORNER, AND WITH IT, FIRE DANGER, AND RESPONSIBILITIES WE ALL HAVE TO MITIGATE.

PROTECT MOLALLA FROM SPREADING WILDFIRES!!

MAINTAIN ALL VEGETATION ON YOUR PROPERTY!!

VIOLATIONS INCLUDE....

- GRASS OR WEEDS MORE THAN 6 INCHES HIGH
- VEGETATION THAT IS, OR IS LIKELY TO BECOME A FIRE HAZARD
- FINES OF UP TO \$500 PER DAY, PER VIOLATION

APPLICABLE CODE SECTION

MMC 8.05.040

Full Molalla Municipal Code (MMC) at: Cityofmolalla.com

to do

MOW THE GRASS

COMMUNITY DEVELOPMENT & PLANNING

The City of Molalla Final ARPA Spending Report is available for viewing now on the Current news site or click [here](#).

PARKS MASTER PLAN SURVEY

Share your ideas for parks and recreation in Molalla!

Whether you've lived in the Molalla area for years, you're a newcomer to the community, you're a visitor, or you're somewhere in between — we want to hear from you!

Parks and recreation facilities and services contribute to community wellbeing and quality of life. This survey is part of a larger process to better understand what parks and recreation facilities and services are important to the community, what the City can improve or provide, and what is needed in the future. Your responses will help inform Molalla's Parks, Recreation & Trails System Plan, which will guide long-term funding and partnership efforts starting later this year.

This anonymous survey should take 10-15 minutes to complete. In appreciation for your time, we are raffling **five \$50 gift cards** for local grocery and hardware stores. You can enter the raffle at the end of the survey.

<https://current.cityofmolalla.com/parks-trails-master-plan-update/surveys/parks-master-plan>

Thank you for being part of the Molalla Current!

The Project Team



MOLALLA CURRENT BOLETIN INFORMATIVO JUNIO 2024

***Nota: debe habilitar su sistema de correo electrónico para descargar imágenes para ver el boletín tal como se publicó.**

Hola Amigos de Molalla,

¡Gracias por interesarte en tu comunidad! El boletín Molalla Current se combina con la plataforma de participación Molalla Current para mantenerlo informado, solicitar su opinión sobre iniciativas comunitarias y responder sus preguntas sobre lo que sucede en Molalla.

¡Siga leyendo y visite Molalla Current (current.cityofmolalla.com) para obtener más información!

Atentamente,

REUNIONES DE LA CIUDAD

Comisión de Planificación: miércoles, 5 de junio del 2024 a las 6:30p
Consejo Municipal:

miércoles, 12 de junio del 2024 a las 7:00pm
miércoles, 26 de junio del 2024 a las 7:00pm

Las reuniones del **Consejo Municipal** y de la **Comisión de Planificación** ocurren en el Centro Cívico de Molalla - 315 Kennel Ave.

¿No puede llegar a una reunión en persona? Transmítelo en vivo haciendo clic aquí: [Reuniones del Concejo Municipal en vivo](#)

También puede ver el [calendario mensual de eventos](#) en la página web de la Ciudad de Molalla.

CPC de Parques (Comité de Programa Comunitario): jueves, 13 de junio del 2024 a las 5:30pm en Long Park - dirección: 318 N Molalla Avenue (el parque junto el departamento de los bomberos)

¡Las reuniones de los parques CPC ocurren el segundo jueves de cada mes y el lugar de la reunión puede cambiar cada mes dependiendo del tiempo! Los lugares de reunión se publicarán cuando cambien.

Embelllecimiento y Cultura CPC (Comité de Programa Comunitario): martes, 11 de junio del 2024 a las 5:30pm - via Zoom link:
<https://us02web.zoom.us/j/2126487830>

Las reuniones del CPC de Embellecimiento y Cultura se juntan el segundo martes de cada mes

CALENDARIO DE EVENTOS

¡VEA LA NUEVA FUNCION PARA EL BOLETÍN!



Junio

2024

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
						1
2 Yoga 10AM parque junto a la biblioteca	3	4	5 Reunión Comisión de Planificación @6:30PM	6 Fiesta de Agricultores Molalla Farmers Market 180 INDUSTRIAL WAY MOLALLA, OR	7 Desfile de Graduación 6PM Molalla High School Biblioteca móvil @12:30-1:30PM en el Centro de Asistencia Molalla	8 Paseo en bicicleta del siglo pionero @12-3PM Biblioteca de la feria de reparación
9	10	11 Comité de Embellecimiento y Orden @5:30PM	12 Reunión del Ayuntamiento @6:30PM	13 Comité de parques @5:30PM	14	15
16 Din de la Papa	17 Yoga 10AM parque junto a la biblioteca	18 DON MITCHELL Música en el parque 6-7:30PM	19 Feria de lectura de verano Biblioteca de Molalla	20 Hombre Reptil 9am Parque junto al Rodeo Primer día de verano	21	22 Rodeo de Molalla - Fiesta de Lanzamiento
23 7-10PM JARPEO Y BAILE EL RODEO	24 Feria de lectura de verano Biblioteca de Molalla	25 LAVINIA ROSS Música en el parque 6-7:30PM	26 Reunión del Ayuntamiento @6:30PM	27	28 CUARTO VIERNES COMPRA LOCAL	29 MOLALLA OREGON Ciudad de Molalla N: (503) 829-6855 F: (503) 829-3676 WWW.CITYOFMOLALLA.COM

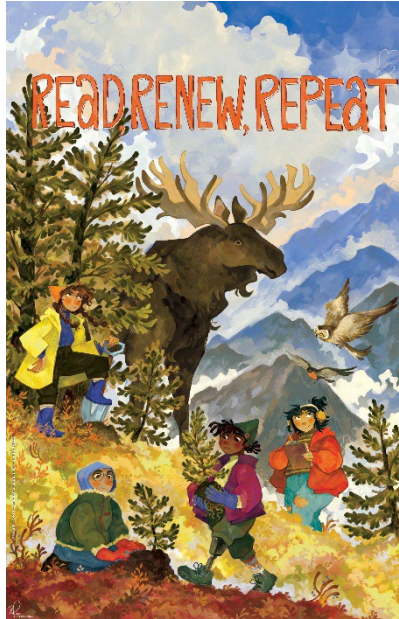
Cualquier pregunta sobre eventos por favor comuníquese con Jess al Departamento de Planificación (503) 759-0243

BIBLIOTECA DE MOLALLA



Consulte el [Calendario de la Biblioteca Molalla](#) para otros eventos próximos en mayo.

Por favor, pase por la Biblioteca, 201 E. 5th Street, y regístrese para el programa de Lectura de Verano para todas las edades. ¡El programa comienza el 17 de junio!



CELEBRANDO MOLALLA



¡Necesitamos voluntarios para Celebrate Molalla (Celebrando Molalla)! Especialmente necesitamos voluntarios para ayudar a establecer al comienzo del día y ayudar con el final del día (recoger, limpiar, coleccionar basura, recoger señales, etc.) ¡Regístrese para cubrir unas horas o todo el día!

Celebrate Molalla se llevará a cabo el sábado 24 de agosto, 11:00am-6:00pm en Clark Park. Habrá música en vivo, camiones de comida y muchos vendedores locales, bajo el dosel del bosque en Clark Park.

Si está interesado en ser voluntario por favor envíe un correo electrónico a:
celebratemolalla@cityofmolalla.com para obtener más información.

CPC DE PARQUES

¡La fecha de la reunión del CPC de Parques ha cambiado!
Ahora nos reuniremos **el segundo jueves de cada mes**. Nuestra reunión de junio será en Long Park, 318 N Molalla Ave, 13 jueves de junio a las 5:30pm. Estaremos rotando a diferentes lugares durante todo el verano, mientras que el clima es agradable. Si está lloviendo en una fecha de reunión, utilizaremos el Ayuntamiento como respaldo. ¡Los miembros no pertenecientes al CPC siempre son bienvenidos a unirse con nosotros!



Facturación de Servicios Público's



Aviso Importante Sobre Su Factura de Servicios Públicos

De acuerdo con la resolución adoptada por la ciudad de Molalla, el siguiente plan de tarifas base entrará en vigor el **1 de Julio de 2024**:

Tarifa Base de Agua: \$15.54 por ¾" metro*

Tarifa de Uso de Agua: por 100 pies cúbicos de uso

0 a 500 pies cúbicos \$3.57

501 a 1,000 pies cúbicos \$3.93

Más de 1,000 pies cúbicos \$4.46

Tarifa base de alcantarillado: \$55.94 por EDU**

Tasa de uso de alcantarillado: \$5.95

Tarifa Tasa de Drenaje Pluvial: \$4.78 por EDU** de zona impermeable

Para obtener información y consejos sobre la conservación del agua haga clic [aquí](#).

Por favor visite <http://www.cityofmolalla.com> para obtener la Tarifa Base del Agua para metros más grandes. ** Unidad de Vivienda Equivalente

DEPARTAMENTO DE POLICÍA DE MOLALLA

¿Quieres apoyar a Molalla Police K9 Benz? ¡Ahora puedes comprar un peluche K9 Benz!

Los peluches de Benz cuestan \$20 cada uno, en efectivo o con tarjeta de crédito, y ayudan a respaldar el cuidado y la capacitación de K9 Benz. Además, ¡son adorables y el regalo perfecto para el amante de perritos en tu vida! Para comprar un peluche, venga al Departamento de Policía de Molalla, 117 N Molalla Avenue, de lunes a viernes, de 8:00 a. m. a 4:30 p. m.





REGISTRADOR DE LA CIUDAD

Aviso Publico

El Consejo Municipal de Molalla anuncia posiciones del Ayuntamiento que se vencerán el 31 de diciembre de 2024.

La votación de las elecciones generales del 5 de noviembre de 2024 contará con cuatro posiciones del Consejo. Los miembros del Consejo con mandatos que expiran son:

Alcalde Scott Keyser
Concejal Designado Eric Vermillion

Presidenta del Consejo Jody Newland
Concejal Designada Darci Lightner

La candidatura puede ser declarada por cualquier residente de la Ciudad que sea un elector calificado (votante registrado) y residente con un mínimo de doce meses de residencia en Molalla.

Si está interesado, programe una cita para recoger un paquete de candidato con la registradora de la ciudad, Christie Teets, entre las 8:00 a. m. y las 4:00 p. m. **después del 5 de junio de 2024.**

El Paquete de información para candidatos que los candidatos potenciales recogerán contiene los procedimientos electorales del estado de Oregón para presentar, aceptar donaciones y otras instrucciones sobre financiamiento de campañas. El paquete también contiene información del Ayuntamiento de Molalla y de la Oficina Electoral del Condado de Clackamas. Esta es información que debe leer antes de comenzar su campaña.

No puede comenzar a presentar una petición sin la aprobación del Oficial Electoral.

Todos los candidatos deben presentar lo siguiente al Ayuntamiento de Molalla antes del **jueves 20 de agosto de 2024 a las 4:30p:**

- Presentación de Candidatura para Nominación No Partidista (SEL 101); y
- Hoja de firma de petición de nominación no partidista (SEL 121)
- Declaración de organización del candidato (SEL 220)
- Hoja de presentación (SEL 338)

Las Elecciones Generales de noviembre se llevarán a cabo martes 5 de noviembre de 2024.

Publicado el día 23 de mayo de 2024.

Christie Teets, CMC

Registradora de la ciudad / oficial de elecciones

recorder@cityofmolalla.com

EL CUMPLIMIENTO DEL CÓDIGO

El verano está a la vuelta. Si ven no estamos recortando el uso de agua, siempre es inteligente ser prudente con el agua y practicar la seguridad contra incendios.

Ciudad de Molalla

CONSERVACIÓN DE VERANO

El final de la primavera es el mejor momento para empezar a pensar en la conservación. El uso de agua generalmente comienza a aumentar en mayo y junio antes de alcanzar el pico de uso de agua en los meses de verano. El clima más cálido a nos impulsa a encender nuestros sistemas de rociadores. Una vez activados, estos sistemas tradicionalmente se ejecutan en un horario fijo desde ahora hasta principios del otoño.

¡Es importante ser proactivo en la conservación del agua ahora! Durante los meses de verano, el río fluye a su nivel más bajo. Trabajando juntos podemos asegurar recursos adecuados para nuestras muchas necesidades.

¿Porque Ahorrar?

- Minimizar efectos de temporadas de sequía
- Demanda de flujo de fuego
- Mantenimiento de depósitos y distribución
- Actividad recreacional

¿SABÍAS?

¿El 80% de toda el agua que se consume en nuestra ciudad es a través de viviendas residenciales y multifamiliares?

En los meses de invierno, una persona promedio usa 56 galones de agua por día. *¡Durante los meses de mayor uso del verano, este número aumenta a 124 galones por día por persona!* Es posible que haya disponibles modificaciones a su sistema de rociadores existente a un costo razonable que le permitirán reducir su uso en un 20% o más.

¿Dentro de su casa: los baños representan casi el 75% del consumo de agua? ¿Sabía que si compra productos de plomería con la etiqueta Water Sense: como sanitarios, grifos, o regadera, está mejorando la eficiencia del agua hasta en un 30%?

Si está interesado en formas de reducir el uso de agua haga [clic aquí](#).

City of Molalla

SPRING INTO SUMMER CONSERVATION

Late spring is the best time to start thinking about conservation! Water use typically starts to increase in May & June before reaching peak water use in summer months. Warmer weather often prompts us to turn on our sprinkler systems. Once activated these systems traditionally run on a set schedule from now until early fall.

Being proactive about conserving water now is important! During summer months, the river is flowing at it's lowest. By working together we can ensure adequate resources for our many needs.

WHY SAVE?

- Minimize effects from drought seasons
- Fire flow demand
- Reservoir and distribution maintenance
- Recreational activity

DID YOU KNOW?

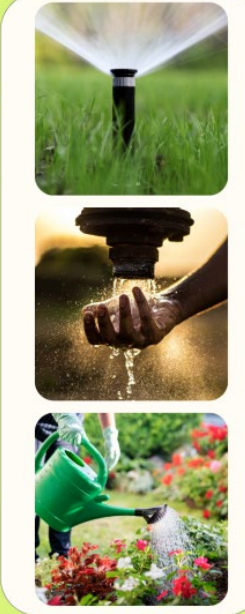
80% of all water consumed within our city is through residential and multifamily dwellings?

In winter months, the average person uses 56 gallons per day of water. During summer high use months, this number increases to 124 gallons per day per person!

Modifications to your existing sprinkler system may be available at a reasonable cost which will allow you to lower your usage by 20% or better?

Inside your home, bathroom facilities claim nearly 75% of water usage? Did you know if you purchase plumbing products bearing the Water Sense label; such as toilets, faucets, or showerheads, you are improving your water efficiency by up to 30%?

If you are interested in ways to reduce your water use, visit <https://www.cityofmolalla.com/publicworks/page/water-conservation-tip-sheet>.



More Information
<https://www.epa.gov/watersense/start-saving>

June

Mitigación de Peligros

Vegetación y seguridad contra incendios

El verano está a la vuelta y todos tenemos la responsabilidad de mitigarlo

Qué hacer: cortar el césped

¡Protege a Molalla de la propagación de incendios forestales! Mantenga toda la vegetación en su propiedad.

Las infracciones incluyen:

- Césped o maleza de más de 6" de altura.
- Vegetación que probablemente se convierta en un peligro de incendio
- Multas de hasta \$500.00 por día, por infracción.

Sección de código aceptable:

MMC 8.05.040



DESARROLLO Y PLANIFICACIÓN COMUNITARIA

El informe final de gastos ARPA de la ciudad de Molalla está disponible para verlo ahora en el sitio de noticias actuales o haga [clic aquí](#).

ENCUESTA DEL PLAN MAESTRO DE PARQUES

¡Comparte tus ideas para parques y recreación en Molalla!

Ya sea que haya vivido en el área de Molalla durante años, sea un recién llegado a la comunidad, un visitante o se encuentre en algún punto intermedio, ¡queremos saber de usted!

Los parques y las instalaciones y servicios recreativos contribuyen al bienestar y la calidad de vida de la comunidad. Esta encuesta es parte de un proceso más amplio para comprender mejor qué parques e instalaciones y servicios recreativos son importantes para la comunidad, qué puede mejorar o proporcionar la Ciudad y qué se

necesita en el futuro. Sus respuestas ayudarán a informar el Plan del Sistema de Parques, Recreación y Senderos de Molalla, que guiará los esfuerzos de asociación y financiación a largo plazo a partir de finales de este año. Esta encuesta anónima debería tardar entre 10 y 15 minutos en completarse. En agradecimiento por su tiempo, estamos rifando cinco tarjetas de regalo de \$50 para tiendas locales. Podrás participar en el sorteo al finalizar la encuesta.

<https://current.cityofmolalla.com/parks-trails-master-plan-update/surveys/parks-master-plan>

¡Gracias por ser parte de La Corriente Molalla!

El equipo del proyecto

You're receiving this email because you are a registered participant on Molalla Current.

Powered by [EngagementHQ](#)

[Unsubscribe](#)